

	Saat/ Time	AYNALI GEÇİT - BEYOĞLU	Saat/ Time	VAULT34/YEŞİLÇAM SİNEMASI	Saat/ Time	KADIKÖY SİNEMASI	YAPI KREDİ KÜLTÜR SANAT
15.06.2019 Cumartesi/Saturday	13:00	Koşulsuz Sevgi / Unconditional Love, 40' + AnimaDoc-1, 70'					Çocuklarla Stop-Motion Atölyesi Stop-Motion Workshop with Children'
	15:00	Ağaçlardan Bahsetmek / Talking About Trees, 90'	15:00	Orada Bir Yerde / Somewhere There *, 9' + Kalanlar / Leftovers, 12' + Bir Rüya Gördüm.../I've Had a Dream*, 66'	15:00	Lirio da Paz, 9' + Bağdatlı Liberace / The Liberace of..., 71'	
	17:00	İsviçreli Chris / Chris the Swiss, 90'	17:00	Diyalog / Dialogue*, 93'	17:00	Yara / Wound, 25' + Wongar, 60'	
	19:00	Kurdun Vadisi / Valley of the Wolf*, 9' + Kuzeyli Bir Can / A Northern Soul, 74'	19:00	Adam, 11' + 95 cm: Mega Kentin... / 95 cm:Mega City's*, 17' + Baştan Başa / Heads and Tails*, 57'	19:00	Fantezi Fantezi / Fantasy Fantasy, 33' + İkimiz / The Two of Us, 66'	
					21:00	Rüzgârın Götürdüğü / What the Wind Took Away*, 75'	
16.06.2019 Pazar/Sunday	13:00	Sudan Film Group Seçkisi / Selection, 102'					12:00 Çocuklar İklim Krizini Anlatıyor: Durum Acil! Climate Crisis Talked by Children: It is Urgent! ²
	15:00	Suriyeli Aşk Hikâyesi / A Syrian Love Story*, 76'	15:00	Meryem Ana / Mother Mary*, 9' + Bulutlar / Clouds*, 40' + İçimdeki Küller / Ashes in...*, 45'	15:00	Koşulsuz Sevgi / Unconditional Love, 40' + AnimaDoc-1, 70'	
	17:00	Sen Uyurken... / I Grew Up..., 48' + Aşk Yegânedir / Love is Unique*, 50'	17:00	Prens Model / Princess Ball..., 14' + Odak Noktası / Focus Point*, 21' + Emel Anne / Mother Emel*, 53'	17:00	Kalbin Tarifesi.../Timetable of the Heart..., 14' + Hartum Ofsayt / Khartoum Offside, 75'	
	19:00	Uzak Diyarlardan Geldiniz / You Come From Far Away*, 84'	19:00	Miraz*, 17' + Yüzlerle... / Talking Faces*, 22' + Yaz Kış Demeden / Come Rain..., 61'	19:00	Japonya: Bir Aşk ve Nefret Hikâyesi / Japan: A Story of Love and Hate, 70'	
					21:00	Aşıklar Ordusu / An Army of Lovers, 72'	17:00 Sean McAllister ile Sinema Dersi Masterclass by Sean McAllister ³
17.06.2019 Pazartesi/Monday	15:00	Aslanın İçinde / In a Lion, 12' + Buddy, 86'					19:00 Sansürlü Mücadele Forumu Forum: Fighting the Censorship ²
	17:00	Lantsky Baba... / Lantsky Papa... 29' + Daraya... / Daraya..., 63'	17:00	Yalnız Efe / The Lone Hero*, 34' Her Ev Bir Okul / Every House is..., 60'	17:00	Sudan Film Group Seçkisi / Selection, 102'	
	19:00	Her Şey Dahil / All Inclusive, 10' + Zoraki Devrimci / The Reluctant...*, 70'	19:00	Anadolu Turnesi / Anatolian Trip*, 114'	19:00	Aslında O Kız... / Actually She is..., 39' + Josephine Baker... / Josephine Baker...*, 52'	
					21:00	İsviçreli Chris / Chris the Swiss, 90'	
18.06.2019 Salı/Tuesday	15:00	Gönülçelen: Değişik Bir Aşk Hikâyesi / Heartbound: A Different Kind..., 90'					19:00 Ilana Navaro-Durum Çalışması: "Josephine Baker" Filminde Arşiv Kullanımı Case Study: The Use of Archive in "Josephine Baker" ²
	17:00	Aslında O Kız... / Actually She is..., 39' + Josephine Baker.../Josephine Baker...*, 52'	17:00	Olsun Allah'a Emanet! / Entrusted to God!, 6' Kızıl Aylar / Red Moon, 97'	17:00	Yara / Wound, 25' + Wongar*, 60'	
	19:00	Japonya: Bir Aşk ve Nefret Hikâyesi / Japan: A Story of Love and Hate*, 70'	19:00	Vatana Giderken... / Going to the...*, 42' Kadınlar Ülkesi / Women's Country*, 52'	19:00	Sen Uyurken Ben... / I Grew Up..., 48' + Aşk Yegânedir / Love is Unique*, 50'	
					21:00	Uzak Diyarlardan Geldiniz / You Come From Far Away*, 84'	
19.06.2019 Çarşamba/Wednesday	15:00	AnimaDoc-II: Irak'ın Tatlıları / Flavours of Iraq, 50' + Şimdi İse Mükemmel / But Now is..., 55'					Biletler / Tickets Tam/Regular: 8 TL Öğrenci/Student: 5 TL Biletler mekan girişlerinden temin edilebilir. / Tickets can be purchased at the doors. Tüm yan etkinlikler ve Vault34-Yeşilçam Sinemasındaki tüm gösterimler ücretsizdir / All the side events and all the screenings in Vault34-Yeşilçam Venue are free of charge.
	17:00	Lirio da Paz, 9' + Bağdatlı Liberace / The Liberace of Baghdad*, 71'	17:00	Kumun Gecesi / The Night of Sand*, 24' Terin Tohumu / Seed of Sweat*, 66'	17:00	Lantsky Baba.../ Lantsky Papa... 29' + Daraya... / Daraya..., 63'	
	19:00	Galaksi Ne Kadar Büyük? / How Big is the Galaxy?*, 72'	19:00	Açık Kalan Kamera / The Camera Left...*, 8' + Nika...*, 17' + Kuyu / Well*, 63'	19:00	Gönülçelen: Değişik Bir Aşk Hikâyesi / Heartbound: A Different Kind..., 90'	
					21:00	Ağaçlardan Bahsetmek / Talking About Trees, 90'	
20.06.2019 Perşembe/Thursday	15:00	Kalbin Tarifesi... / Timetable of the..., 14' + Hartum Ofsayt / Khartoum Offside, 75'					AnimaDoc Atölyesi AnimaDoc Workshop (20-21-22 Haziran/June)
	17:00	Fantezi Fantezi / Fantasy Fantasy, 33' + İkimiz / The Two of Us, 66'	17:00	Talihsiz Karşılaşmalar / A Tragedy on Unfortunate...*, 10' + Kızım*, 85'	17:00	Galaksi Ne Kadar Büyük? / How Big is the Galaxy?, 72'	
	19:00	Rüzgârın Götürdüğü / What the Wind Took Away, 75'	19:00	Hasankeyf'e Ağıt / The Lament to..., 10' + Aether*, 82'	19:00	Suriyeli Aşk Hikâyesi / A Syrian Love Story, 76'	
					21:00	AnimaDoc-II: Irak'ın Tatlıları / Flavours of Iraq, 50' + Şimdi İse Mükemmel / But Now is..., 55'	
Notlar/ Notes		* Yönetmen ve/veya ekibin katılımıyla/ With the participation of the director and/or the team.		ANIMA-DOC-I SEÇKİSİ / SELECTION: Apart, 10; Aqua Viva, 6; Carlotta's Face, 5; A Documentary Film, 6; Mr. Sand, 8; Nerves on Nerves, 3; Shadow, 6; Simbiosis Carnal, 10; The Little One, 10; To You, 2; You are Overreacting, 4'		SUDAN FILM GROUP SEÇKİSİ / SELECTION: Bir Deve / A Camel (Jamal, 1981), 14' Velakin Dünya Dönüyor / It Still Rotates (Wa lakın alardh tudur, 1978), 19' Av Partisi / Hunting Party (Jagdpartie, 1964), 41' Durak / The Station (Al Mahatta, 1989), 16' Afrika, Cangil, Tamamlar ve Devrim / Africa, the Jungle, Drums and Revolution (1979), 12'	¹ Sadece kayıtlı katılımcılara açıktır. /Only for the previously registered participants. ² Etkinlik dili Türkçedir./In Turkish only ³ Etkinlik İngilizce olup orijinal Türkçe çeviri yapılacaktır./English with Turkish translation.